

# Otto-Hahn-Schule

Grundschule des Kreises Offenbach  
Philipp-Reis-Str. 52-54  
63150 Heusenstamm  
Tel. 06104/5299



**SCHULANMELDUNG** zum \_\_\_\_\_

## Schülerin/Schüler:

Nachname: \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_ m  w

Geb. am: \_\_\_\_\_ Geburtsort: \_\_\_\_\_

Geburtsland: \_\_\_\_\_ Jahr Zuzug nach Deutschland: \_\_\_\_\_

Familiensprache: \_\_\_\_\_ Staatsangehörigkeit: \_\_\_\_\_

Wohnort: \_\_\_\_\_ Straße: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ Konfession: \_\_\_\_\_

Teilnahme am Religionsunterricht: ev.  rk.  Ethik

**Vater** (Vor- und Zuname)

**Mutter** (Vor und Zuname)

(wenn abweichend)

(wenn abweichend)

Anschrift: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

Telefon/geschäftl./Handy: \_\_\_\_\_

Telefon geschäftl./Handy: \_\_\_\_\_

Erziehungsberechtigt: Eltern  Mutter  Vater  oder: \_\_\_\_\_

Vollmacht für den/die Lebenspartner/In (als Anlage beigelegt):

## Im Notfall erreichbar:

**Freiwillige Angaben** (gem. §7 Abs. 2 des Hess. Datenschutzgesetzes)

Besuchte Ihr Kind einen Kindergarten? \_\_\_\_\_ Wenn ja, welchen: \_\_\_\_\_

Anzahl der Geschwister: \_\_\_\_\_ Tetanusimpfung: ja  nein

Informationen, die die Schule beachten sollte (z.B. gesundheitliche Beeinträchtigung)

Die Richtigkeit der Angaben wird bestätigt.

Heusenstamm, den \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Unterschrift der Erziehungsberechtigten



## Einverständniserklärung

Ich bin / Wir sind damit einverstanden, dass sich alle an der Bildung und Erziehung meines/unseres Kindes beteiligten Personen im Rahmen folgender Arbeit austauschen:

- mit den Kindertagesstätten zum Einschulungsgespräch / Schulbesuchstag
- mit dem schulärztlichen Dienst über die schulamtsärztliche Untersuchung
- mit der Schulkindbetreuung 3 Freunde und Hort Kinderburg / Kinderturm hinsichtlich der Nachmittagsbetreuung

➤ \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Bei allen Gesprächen geht es immer um die bestmögliche Entwicklung

meines/unseres **Sohnes**

meiner/unserer **Tochter**

\_\_\_\_\_  
Name, Vorname des Kindes

Heusenstamm, den \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Unterschrift der Erziehungsberechtigten



# Otto-Hahn-Schule

Grundschule des Kreises Offenbach



## Merkblatt Datenschutz

### Hinweis:

Mit dem erstmaligen Besuch einer hessischen Schule wird für jede Schülerin bzw. für jeden Schüler eine Schülerakte angelegt. In dieser Akte werden zunächst die auf dem Stammbblatt ausgedruckten Daten erfasst und nach und nach im Fortgang der Schullaufbahn um weitere Daten zu den besuchten Unterrichtsveranstaltungen, den Leistungen und den erreichten Abschlüssen ergänzt. Die Datenhaltung geschieht sowohl in elektronischer Form in der Lehrer- und Schülerdatenbank (LUSD) wie auch in Form einer ergänzenden Schülerakte in Papierform. Bei einem Schulwechsel werden die Schülerakte und die Zugriffsberechtigung auf die Daten auf die aufnehmende Schule übertragen.

Die Grundlage für die Datenerhebung und weitere Datenverarbeitung wird im § 83 des Hessischen Schulgesetzes und in der Verordnung über die Verarbeitung personenbezogener Daten in Schulen und statistische Erhebungen an Schulen vom 4. Februar 2009 gelegt (veröffentlicht im Amtsblatt vom März 2009, im Internet siehe <http://www.datenschutz.hessen.de/schuvo.htm>). In dieser Verordnung finden Sie auch einen Überblick darüber, welche Daten grundsätzlich in der Schule gehalten werden dürfen und wie lange sie aufbewahrt werden müssen. Sie haben das Anrecht, nach Anmeldung die Daten bzw. die Schülerakte einzusehen. In solchen Fällen beantragen Sie dies bitte bei der Schulleitung.

### Note:

With the first visit of a hessian school, a file will be opened for every student. Within this file initially the data on the master data sheet will be collected and bit by bit completed by visited classes, performance rating and the graduation achieved. Data management will be in electronical form within the „Lehrer- und Schülerdatenbank (LUSD)“ as well as in an additional paper file. In case of a transfer to another school this paper file and the access authorisation to the data sheet will be transmitted to the accepting school. The „Hessische Schulgesetz §83“ and the „Verordnung über die Verarbeitung personenbezogener Daten in Schulen und statistische Erhebungen an Schulen vom 4. Februar 2009“ (published in the „Amtsblatt“ march 2009, internet <http://www.datenschutz.hessen.de/schuvo.htm>) builds the basis for the data acquisition and processing. In this document you will find an overview, which data will be generally collected and the record retention periods. You have the legitimate claim to review the data on advance notification. In this case please notify the school administration.

### Önemli duyuru:

Sayın veliler,

her öğrenci okula başladığında ona ait bir öğrenci dosyası açılır. Bu dosyada başlangıçta öğrenciye ait kayıt bilgileri („Stammbblatt“) tutulur ve öğrenim sürecinde öğrencinin gördüğü dersler, başarıları ve aldığı diplomalar gibi diğer bilgiler eklenir. Bu veriler hem öğretmen ve öğrenci veri tabanında („Lehrer- und Schüler Datenbank“ – LUSD) elektronik olarak hem de ek bir öğrenci dosyasında yazılı olarak tutulur. Öğrencinin okul değiştirmesi durumunda, öğrenci dosyası ve elektronik verilere giriş hakkı yeni okula aktarılır.

Veri toplama ve sonraki işlemlerin çerçevesi Hessen eyaleti okul yasasının 83. paragrafı (§ 83 des Hessischen Schulgesetzes) ve 4 Şubat 2009 tarihli okullarda kişisel verilerin işlenmesi ve istatistiksel veri toplanması ile ilgili yönetmelikle („Verordnung über die Verarbeitung personenbezogener Daten in Schulen und statistische Erhebungen an Schulen vom 4. Februar 2009“) belirlenmiştir. Bu yönetmelik Hessen eyaletinin resmi gazetesi „Amtsblatt“ in 2009 Mart tarihli sayısında yayınlanmıştır. Daha fazla bilgi için internette <http://www.datenschutz.hessen.de/schuvo.htm> adresine bakınız. Bu yönetmelikte okullarda hangi verilerin toplanabileceğine ve ne kadar süreyle tutulması gerektiğine dair bilgileri de bulabilirsiniz.

Siz veli olarak bu verileri ve öğrenci dosyasını inceleme hakkına sahipsiniz. Bunun için okul yönetimine dilekçe vermeniz gerekiyor („Antrag auf Einsicht in die Schülerakte“).

**Kenntnis genommen:**

**Datum / Unterschrift**



# Otto-Hahn-Schule

Grundschule des Kreises Offenbach



Betr.: Schuljahr: \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

**1. Mein Kind** \_\_\_\_\_ **in Klasse:** \_\_\_\_\_

**gehört folgender Kirche/Religionsgemeinschaft an:** (bitte ankreuzen)

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Evangelische Kirche        | <input type="checkbox"/> Unitarische freie Religionsgemeinde     |
| <input type="checkbox"/> Katholische Kirche         | <input type="checkbox"/> Jüdische Gemeinde                       |
| <input type="checkbox"/> Altkatholische Kirche      | <input type="checkbox"/> Ahmadiyya Muslim Jamaat                 |
| <input type="checkbox"/> Syrisch-Orthodoxe Kirche   | <input type="checkbox"/> DITIB Hessen (sunnitisch)               |
| <input type="checkbox"/> Andere Orthodoxe Kirche    | <input type="checkbox"/> Alevitische Gemeinde Deutschland        |
| <input type="checkbox"/> Mennonitisch               | <input type="checkbox"/> Freireligiös                            |
| <input type="checkbox"/> Siebenten-Tags-Adventisten | <input type="checkbox"/> sonstige / keine Religionszugehörigkeit |

---

## 2. Mein Kind

- soll am oben angegebenen Religionsunterricht teilnehmen, wenn dieser für den Jahrgang/die Klasse meines Kindes angeboten wird.
- soll an folgendem Religionsunterricht teilnehmen: \_\_\_\_\_, wenn dies möglich ist.
- soll am Ethikunterricht teilnehmen.

**Hinweis:** Ein Wechsel soll nach Möglichkeit nur zum Schulhalbjahr erfolgen und bedarf einer schriftlichen Erklärung.

\_\_\_\_\_  
Datum

\_\_\_\_\_  
Unterschrift des Erziehungsberechtigten

# Otto-Hahn-Schule

Grundschule des Kreises Offenbach



## Datenschutzregelung an der Otto-Hahn-Schule

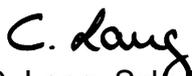
Liebe Eltern und Erziehungsberechtigte,

ich bitte aus datenschutzrechtlichen Gründen um Ihr schriftliches Einverständnis, dass die persönlichen Daten Ihres Kindes (Name, Adresse, Telefonnummer, Geburtsdatum) auf der allgemeinen Klassenliste erscheinen dürfen und diese ausgeteilt werden kann.

Außerdem bitte ich um Ihr Einverständnis, dass wir Fotos Ihrer Kinder bei Festen, Unterrichtsgängen, Klassenfahrten u.Ä. im schulischen Zusammenhang stehenden Veranstaltungen machen und diese veröffentlichen dürfen.

Um eine direkte und zeitnahe Informationsweitergabe zu gewährleisten nennen Sie uns bitte Ihre aktuelle Mailadresse und geben uns Ihr Einverständnis, Sie zukünftig über diese informieren zu dürfen.

Mit freundlichen Grüßen,

  
C. Lang, Schulleitung

.....  
(Name des Schülers/der Schülerin)

### Einverständniserklärung Klassenliste

Ich bin damit **einverstanden** / **nicht einverstanden** (*nicht Zutreffendes bitte durchstreichen!*), dass der Name, Adresse und Telefonnummer meines Kindes auf der jährlich aktualisierten Klassenliste erscheint.

### Einverständniserklärung Bildaufnahmen

Ich bin damit **einverstanden** / **nicht einverstanden** (*nicht Zutreffendes bitte durchstreichen!*), dass Fotos/Bildaufnahmen meines Kindes, die während des Unterrichts auf Unterrichtsgängen, bei Klassenfahrten und sonstigen schulischen Veranstaltungen gemacht werden, veröffentlicht werden dürfen.

### Einverständniserklärung Mailadresse

Meine Mailadresse lautet: \_\_\_\_\_

.....  
(Datum)

.....  
Unterschrift d. Erziehungsberechtigten)



Schulstempel

## Erhebungsbogen „Migrationshintergrund“ für die Landesschulstatistik

Sehr geehrte Eltern und Erziehungsberechtigte,  
liebe Schülerinnen und Schüler,

in den hessischen Schulen sollen alle Kinder und Jugendlichen bestmöglich gefördert werden. Das Erlernen der deutschen Sprache ist dabei von besonderer Bedeutung.

Um Sprachförderung noch gezielter anbieten zu können, ist es wichtig zu wissen, welche Schulen von Schülerinnen und Schülern nichtdeutscher Familiensprache besucht werden. Hessen und die übrigen Länder in der Bundesrepublik Deutschland haben ferner gemeinsam vereinbart, das Geburtsland der Schülerinnen und Schüler zu erfragen, das Zuzugsdatum nach Deutschland sowie die Sprachen, die in der Familie überwiegend gesprochen werden.

Bitte füllen Sie diesen Fragebogen aus. Ihre Angaben werden ausschließlich für statistische Zwecke erhoben und nur in anonymisierter Form weitergeleitet und ausgewertet. Rechtsgrundlage ist die im März 2009 in Kraft getretene Verordnung über die Verarbeitung personenbezogener Daten in Schulen und statistische Erhebungen an Schulen vom 4. Februar 2009 (Amtsblatt Seite 131).

Vielen Dank für Ihre Mitarbeit!

**Name der Schülerin/des Schülers:** \_\_\_\_\_

**Frage 1: Über welche Staatsangehörigkeit(en) verfügt die Schülerin/der Schüler?**

**Staatsangehörigkeit 1:** \_\_\_\_\_ **Staatsangehörigkeit 2:** \_\_\_\_\_

**Frage 2: In welchem Land wurde die Schülerin/der Schüler geboren?**

\_\_\_\_\_

**Frage 3: Diese Frage nur beantworten, wenn die Schülerin/der Schüler nicht in Deutschland geboren ist.**

**An welchem Tag ist die Schülerin/der Schüler nach Deutschland zugezogen?**

		.			.				
--	--	---	--	--	---	--	--	--	--

**Frage 4: Welche Sprache(n) sprechen Sie in Ihrer Familie überwiegend?**

**Familiensprache 1:** \_\_\_\_\_ **Familiensprache 2:** \_\_\_\_\_

Datum und Unterschrift eines Erziehungsberechtigten bzw. der volljährigen Schülerin/des volljährigen Schülers